

# NYC ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦੇ ਹੋ?

## ਹਾਂ, ਤੁਸੀਂ ਜਨ-ਗਣਨਾ ਭਰੋ।

**NYC**  
Bill de Blasio  
Mayor

**CENSUS**  
Julie Menin  
Director  
**2020**

ਜਿੰਨੇ ਜ਼ਿਆਦਾ ਜਨ-ਗਣਨਾ ਭਰਦੇ ਹਨ, ਉੰਨਾ ਜ਼ਿਆਦਾ ਪੈਸਾ ਅਸੀਂ ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਲਈ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਦੇ ਹਾਂ:



ਪਬਲਿਕ ਸਕੂਲਾਂ



ਹਸਪਤਾਲਾਂ



ਸਸਤਾ ਆਵਾਸ



ਬਜ਼ੁਰਗ ਲੋਕਾਂ  
ਲਈ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ



ਨੌਕਰੀ ਸਿਖਲਾਈ  
ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ



ਭਾਵੇਂ ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਕਮਰਾ ਕਿਰਾਏ 'ਤੇ ਲੈਂਦੇ ਹੋ, ਜਾਂ ਆਪਸ ਵਿੱਚ ਵੰਡੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਅਪਾਰਟਮੈਂਟ ਜਾਂ ਬੇਸਮੈਂਟ ਯੂਨਿਟ ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦੇ ਹੋ ਜੋ ਸ਼ਾਇਦ ਗੈਰ-ਕਾਨੂੰਨੀ ਹੋਵੇ, ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣਾ ਜਨ-ਗਣਨਾ ਫਾਰਮ ਔਨਲਾਈਨ ਜਾਂ ਫੋਨ ਉੱਤੇ ਭਰ ਸਕਦੇ ਹੋ ਅਤੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਅਜਿਹਾ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।



ਤੁਹਾਡੇ ਜਨ-ਗਣਨਾ ਸਬੰਧੀ ਜਵਾਬ **ਗੁਪਤ**, **ਸੰਘੀ ਕਾਨੂੰਨੀ ਦੁਆਰਾ ਰੱਖਿਆ** ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਕੁਝ ਵੀ NYCHA, HRA, ਇਮਾਰਤਾਂ ਦੇ ਵਿਭਾਗ, ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਸਰਕਾਰੀ ਏਜੰਸੀ ਦੇ ਨਾਲ ਸਾਂਝੇ ਨਹੀਂ ਕੀਤੇ ਜਾਣਗੇ—ਤੁਹਾਡੇ ਮਕਾਨ-ਮਾਲਕ ਦੇ ਨਾਲ ਵੀ ਨਹੀਂ।



2020 ਜਨ-ਗਣਨਾ ਤੁਹਾਡੀ ਆਵਾਜ਼ ਜਾਂ ਨਾਗਰਿਕਤਾ ਸਥਿਤੀ, ਸਮਾਜਕ ਸੁਰੱਖਿਆ ਨੰਬਰ, ਜਾਂ ਆਮਦਨੀ ਬਾਰੇ **ਨਹੀਂ** ਪੁੱਛਦੀ।

ਆਪਣੀ ਜਨ-ਗਣਨਾ ਨੂੰ **ਹੁਣੇ** ਭਰਣ ਲਈ **10 ਮਿੰਟ** ਕੱਢੋ:

### ਚਰਣ 1

ਆਪਣੀ ਜਨ-ਗਣਨਾ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਨ ਦਾ **ਇੱਕ** ਤਰੀਕਾ ਚੁਣੋ।



ਆਪਣੇ ਫੋਨ ਜਾਂ ਕੰਪਿਊਟਰ ਉੱਤੇ **my2020census.gov** 'ਤੇ ਜਾਓ



ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਲਈ **1-844-330-2020** 'ਤੇ ਕਾਲ ਕਰੋ



ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਕਾਗਜ਼ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਕੁਝ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਇਸ ਨੂੰ ਡਾਕ ਰਾਹੀਂ ਭੇਜੋ



ਹੋਰ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਲਈ, **2020census.gov/languages** 'ਤੇ ਜਾਓ

### ਚਰਣ 2

ਆਪਣਾ ਵਾਜਬ ਹਿੱਸਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ **ਹਰੇਕ ਉਸ ਵਿਅਕਤੀ** ਨੂੰ ਗਿਣੋ ਜਿਸਦੇ ਨਾਲ ਤੁਸੀਂ ਰਹਿੰਦੇ ਹੋ।



ਸਾਰੇ ਬੱਚਿਆਂ ਸਮੇਤ, ਛੋਟੀ-ਮਿਆਦ ਦੇ ਅਤੇ ਅਸਥਾਈ ਮਹਿਮਾਨ



ਅਮਰੀਕਾ ਵਿੱਚ ਨਾ ਜਨਮੇ ਵਿਅਕਤੀ



ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਸਦੱਸ, ਦੋਸਤ, ਕਮਰੇ ਵਿੱਚ ਨਾਲ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ, ਲੀਜ਼ 'ਤੇ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਭਾਈਵਾਲ

# LIVE IN NYC?

YES, you fill out the census.

**NYC**  
Bill de Blasio  
Mayor

**CENSUS**  
Julie Menin  
Director  
**2020**

The more of us who fill out the census, the more money we get for:



Public schools



Hospitals



Affordable housing



Programs for seniors



Job training programs



Even if you rent a room, or live in a subdivided apartment or basement unit that might be unlawful, you can and should fill out your own census form online or over the phone.



Your census responses are **private, protected by federal law**, and will never be shared with NYCHA, HRA, Department of Buildings, or any other government agency—not even your landlord.



The 2020 Census does **NOT** ask about your immigration or citizenship status, Social Security Number, or income.

Take **10 minutes** to fill out your census **NOW**:

## Step 1

Choose one way to complete your census.



Visit **my2020census.gov** on your phone or computer



Call **1-844-330-2020** for English



Mail in the paper form if you receive one



For help in other languages visit **2020census.gov/languages**

## Step 2

Count everyone you live with to get your fair share.



Short-term and temporary guests, including all children



People not born in the US



Family members, friends, roommates, or partners living off-lease

Have questions? | Call 311 and say "census" | Visit [nyc.gov/census](https://nyc.gov/census)